



RED BOŽJE SLUŽBE GOTTESDIENSTORDNUNG

v Šmihelu pri Pliberku / in St. Michael

od/von 04. 05. do/bis 18. 05. 2025

nedelja/Sonntag
04.05.

Replje - Replach

ob/um 08.30 Florjanova procesija od
Komanovega križa / Florianiprozession

3. velikonočna ned.
3. Sonntag
der Osterzeit

Vogrče - Rinkenberg

ob/um 09.00 Sv. maša / Hl. Messe

Šmihel - St. Michael

ob/um 10.00 † Marija ROŽMAN, obl.,
† Julijana LIPUSCH, obl., † Inge SCHURTL, † Alojz ROSENZOPF
in vhp., † Paul BERCHTOLD, † Theresia LESJAK, † Albert
KRAJGER, † Ignaz BLAŽEJ, † Elisabeth ANDREJ, obl. in Hanzej
ANDREJ, † Marika DOBROVNIK, 30. dan/Tag, † Justine und Jakob
TSCHAITSCHMANN

Šmihel - St. Michael

ob/um 11.15 Hl. Taufe / sv. krst
Laura LAMPRECHT

sreda/Mittwoch
07.05.

Strpna vas - Traundorf

ob/um 19.00 v dober namen in za zdravje

sobota/Samstag
10.05.

Šmihel - St. Michael

ob/um 10.00 Sprejem gospoda škofa dr. Jožefa
Marketza pred župniščem – nato sv. maša in birma
Empfang des Hw. Herrn Bischofs Dr. Josef Marketz
vor dem Pfarrhof – hernach Hl. Messe und Firmung

nedelja/Sonntag
11.05.

Materinski dan /
Muttertag
4. velikonočna ned.
4. So. der Osterzeit

Šmihel - St. Michael

ob/um 10.00 † Maria ZANKL, Jt., † Juliana
SRIENZ, Jt./obl., † Amalija in Alois VAVTI, † Hermann STANTSCHAR,
r.d., † Josef KREWALDER, † Marija KAP, 4. obl., † KOMARJEVE
(Črgoviče), GLINIKOVE (Črgoviče), in KLANČNIKOVE pomrle
(Rinkole), † Valentina KUŠEJ, 3. obl., † Margarethe GROS, obl./Jt. und
Hausverstorbene, † Bernarda SRIENZ

Molitveni dan za duhovne poklice / Weltgebetstag für geistliche Berufe
Nabirka za bogoslovno semenišče / Kollekte für das Priesterseminar

torek/Dienstag
13.05.

Včna vas - Wackendorf

ob/um 19.00 † Friedl VAUČE, † TRAUNOVE
rajne, † Maria und Jure HOBEL, † Richard GALO, obl. in vse
KOJZARJEVE hišne pomrle, za zdravje

četrtek/Donnerstag
15.05.

Rinkole - Rinkolach

ob/um 19.00 † vse BIDRIHOVE pomrle in Emi
RAZDEVŠEK

sobota/Samstag
17.05.

Šmihel - St. Michael

ob/um 18.30 † Eltern NEUBERSCH und Hausver-
storbene, † Erich KREWALDER, † Maria OBRIETAN, † Florian
OBRIETAN, † Roswitha OBRIETAN, † Rudolf SKIAS, † Annemarie
SKIAS, Gt., † Franz SKIAS, † Max RADOCHA, † Diethmar
MITTEREGGER

nedelja/Sonntag
18.05.

5. velikonočna ned.
5. So. der Osterzeit

Šmihel - St. Michael

ob/um 10.00 † Mathilde in Heinrich RATSCHNIG,
† Rudolf in Maria KOSS, obl., † Ivanka KOSS, r.d., za zdravje, † Lorenc
KUŠEJ, 2. obl., † Ernst SMRETSCHNIG, † Helga POLESNIG, obl. in
r.d., † Ignac VAVTI



Čiščenje cerkve Pfarrkirchenreinigung

Meseca **maja** čistijo župnijsko cerkev
vaščani iz **Večni vasi/Wackendorf**.

Lepo prosimo za vašo pomoč pri čiščenju
farne cerkve.

Prisrčen Bog lonaj vsem tistim iz **Strpne
vasi/Traundorf**, ki so čistili cerkev me-
seca aprila.

*Ein herzliches Vergelt's Gott für die
Kichenreinigung.*

Šmarnice po vaseh

Maiandachten in den Ortschaften

Šmihel / St. Michael
Večna vas / Wackendorf
Strpna vas / Traundorf
Dvor / Hof
Blato / Moos
Rinkole / Rinkolach

ob/um 19.00
ob/um 18.30
ob/um 19.00
ob/um 19.30
ob/um 19.00
ob/um 19.30



Deliti za boljšo prihodnost -

**Akcija družinski postni dan
2025**

Teilen spendet Zukunft -

Aktion Familienfasttag 2025

Nabirka ob letošnjem družinskem
postnem dnevu je bila namenjena
ženskam v Kolumbiji, ki se borijo proti
uničevanju okolja. Bog lonaj ženam
naše fare, ki so po vaseh pobirale za
družinski postni dan.

**Nabralo se je: € 6120,20. Prisrčen Bog
lonaj za Vaš dar!**

Im Rahmen der Aktion Familienfasttag
wurde in der Fastenzeit für Frauen in
Kolumbien gesammelt, die sich gegen
die Zerstörung der Umwelt einsetzen.
Ein herzliches Dankeschön den Frauen
unserer Pfarre, die für die Aktion Fa-
milienfasttag in den Ortschaften ge-
sammelt haben.

**Es wurden € 6120,20 gesammelt. Ein
herzliches Vergelt's Gott allen Spen-
dern!**